

Germany-Herford: Accommodation, building and window cleaning services

OJ S 101/2023 26/05/2023

Contract notice – utilities

Services

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Westfalen Weser Netz GmbH

Postal address: Bielefelder Straße 3

Town: Herford

NUTS code: DEA43 Herford

Postal code: 32051

Country: Germany

E-mail: carmen.kruntung@ww-energie.com

Telephone: +49 5251503-4453

Internet address(es):

Main address: <http://www.ww-energie.com>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXP4Y9E6JUH/documents>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXP4Y9E6JUH>

I.6. Main activity

Other activity: Strom, Gas, Wasser Netzbetreiber, Planung, Bau und Betrieb von Versorgungsnetzen; Instandhaltung und Wartung der Netze und Behebung von Störungen

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

IFM- Dienstleistungen

Reference number: 2023-04-WWN

II.1.2. Main CPV code

90911000 Accommodation, building and window cleaning services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Unterhalts- und Glasreinigung,

Pflege der Außenanlagen (Grünflächenpflege, Straßen, Parkplatz- und Gehwegreinigung und Winterdienst)

an verschiedenen Objekten der Westfalen Weser Netz GmbH (WWN) sowie Sicherheits- und Empfangsdienstleistungen

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes
Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description

II.2.1. Title

Unterhalts- und Glas- und Rahmenreinigung
Lot No: Los 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

90911000 Accommodation, building and window cleaning services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA47 Paderborn
NUTS code: DEA43 Herford
NUTS code: DE91B Wolfenbüttel
NUTS code: DE923 Hameln-Pyrmont
NUTS code: DE926 Holzminden
NUTS code: DEA44 Höxter
NUTS code: DEA45 Lippe
NUTS code: DEA46 Minden-Lübbecke
NUTS code: DEA57 Hochsauerlandkreis
NUTS code: DE928 Schaumburg
Main site or place of performance: Westfalen Weser Netz GmbH Bielefelder Straße 3 32051 Herford

II.2.4. Description of the procurement

Unterhalts, Glas- und Rahmenreinigung an verschiedenen Objekten der Westfalen Weser Netz GmbH (WWN) mit einer Gesamtfläche von rund 37.700 m² Bodenfläche, rund 11.200 m³ Glasfläche

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 48
This contract is subject to renewal: yes
Description of renewals:
Der Auftraggeber beabsichtigt eine einseitige Option zur Vertragsverlängerung (durch den Auftraggeber) zu vereinbaren.
Die Erstvertragslaufzeit kann dabei zunächst um ein weiteres Jahr verlängert werden sowie zusätzlich nach dem ersten Verlängerungszeitraum um nochmals ein weiteres Jahr.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Pflege der Außenanlagen
Lot No: Los 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

90610000 Street-cleaning and sweeping services, 90630000 Ice-clearing services, 77314000 Grounds maintenance services, 77340000 Tree pruning and hedge trimming, 90620000 Snow-clearing services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA47 Paderborn

NUTS code: DEA43 Herford

NUTS code: DE91B Wolfenbüttel

NUTS code: DE923 Hameln-Pyrmont

NUTS code: DE926 Holzminden

NUTS code: DEA44 Höxter

NUTS code: DEA45 Lippe

NUTS code: DEA46 Minden-Lübbecke

NUTS code: DEA57 Hochsauerlandkreis

NUTS code: DE928 Schaumburg

Main site or place of performance: Westfalen Weser Netz GmbH Bielefelder Straße 3 32051 Herford

II.2.4. Description of the procurement

Pflege der Außenanlagen an verschiedenen Liegenschaften der Westfalen Weser Netz GmbH (WWN)

Grünflächenpflege ca. 49.000 m²

Straßen, Parkplatz- und Gehwegpflege ca. 60.000 m²

Winterdienst ca. 62.000 m²

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 48

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Der Auftraggeber beabsichtigt eine einseitige Option zur Vertragsverlängerung (durch den Auftraggeber) zu vereinbaren.

Die Erstvertragslaufzeit kann dabei zunächst um ein weiteres Jahr verlängert werden sowie zusätzlich nach dem ersten Verlängerungszeitraum um nochmals ein weiteres Jahr.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Sicherheits- und Empfangsdienste
Lot No: Los 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

79992000 Reception services, 79710000 Security services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA43 Herford
NUTS code: DEA47 Paderborn
Main site or place of performance: Westfalen Weser Netz GmbH Bielefelder Straße 3 32051 Herford

II.2.4. Description of the procurement

Sicherheits- und Empfangsdienstleistungen an verschiedenen Standorten der Westfalen Weser Netz GmbH (WWN)

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 48
This contract is subject to renewal: yes
Description of renewals:
Der Auftraggeber beabsichtigt eine einseitige Option zur Vertragsverlängerung (durch den Auftraggeber) zu vereinbaren.
Die Erstvertragslaufzeit kann dabei zunächst um ein weiteres Jahr verlängert werden sowie zusätzlich nach dem ersten Verlängerungszeitraum um nochmals ein weiteres Jahr.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Bitte entnehmen Sie die detaillierten Eignungskriterien den beigefügten Unterlagen, speziell der Datei "0_Eignungsprüfung"

HINWEIS: Bitte beachten Sie in der Datei "0_Eignungsprüfung" die verschiedenen Tabellenblätter!

III.1.2. Economic and financial standing

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Bitte entnehmen Sie die detaillierten Eignungskriterien den beigefügten Unterlagen, speziell der Datei "0_Eignungsprüfung"

HINWEIS: Bitte beachten Sie in der Datei "0_Eignungsprüfung" die verschiedenen Tabellenblätter!

III.1.4. Objective rules and criteria for participation

List and brief description of rules and criteria:

Bitte entnehmen Sie die detaillierten Eignungskriterien den beigefügten Unterlagen, speziell der Datei "0_Eignungsprüfung"

HINWEIS: Bitte beachten Sie in der Datei "0_Eignungsprüfung" die verschiedenen Tabellenblätter!

III.1.6. Deposits and guarantees required

Gegenstand der Verhandlungen

III.1.7. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Gegenstand der Verhandlungen

III.1.8. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Eine besondere Rechtsform wird nicht verlangt.

Mitglieder von Bewerbergemeinschaften müssen in ihrem Teilnahmeantrag jedoch einen Vertreter benennen, der die Bewerbergemeinschaft gegenüber dem Auftraggeber rechtsverbindlich vertritt. Zudem müssen sie darlegen, dass sie im Fall der Auftragserteilung eine gesamtschuldnerische Haftung für die angebotenen Leistungen übernehmen.

Diese Erklärungen sind von allen Mitgliedern rechtswirksam zu unterzeichnen.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Bitte entnehmen Sie die detaillierten Eignungskriterien den beigefügten Unterlagen, speziell der Datei "0_Eignungsprüfung"

HINWEIS: Bitte beachten Sie in der Datei "0_Eignungsprüfung" die verschiedenen Tabellenblätter!

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated procedure with prior call for competition

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 23/06/2023 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

Date: 30/06/2023

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 31/10/2023

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

VI.3. Additional information

1) Fragen zu dem Vergabeverfahren (Teilnahmewettbewerb), können maximal bis zum 14.06.2023, 12:00 Uhr, eingereicht werden.

Die Antworten auf allgemein relevante Fragen werden allen Bewerbern in anonymisierter Form auf dem Deutschen Vergabeportal zur Verfügung gestellt.

2) Der geplante Termin für den Versand der Aufforderung zur Angebotsabgabe (AzA): 30.06.2023

3) Teilnahmeanträge, die nach Ablauf der Bewerbungsfrist eingehen, werden von der Wertung ausgeschlossen. Teilnahmeanträge, die nicht die geforderten Erklärungen und Nachweise enthalten, können ausgeschlossen werden. Die Vergabestelle behält sich vor - ohne hierzu verpflichtet zu sein oder ohne dass die Bewerber hierauf einen Anspruch haben - Erklärungen und Nachweise nachzufordern. Ausländische Bieter haben die entsprechenden

Registerauszüge, Nachweise, Bescheinigungen und Erklärungen nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Staates, in dem das Unternehmen ansässig ist, in die deutsche Sprache übersetzte Form (vereidigter Übersetzer) vorzulegen und deren Gleichwertigkeit nachzuweisen. Die Teilnehmeranträge sind online über das Deutsche Vergabeportal (DTVP) abzugeben. Auf anderen elektronischen Wegen und postalisch übermittelte Teilnahmeanträge (E-Mail/Fax) sind ausgeschlossen und werden nicht berücksichtigt. Der Auftraggeber behält sich vor, von den ausgewählten Bewerbern Unterlagen zur Validierung der im Teilnahmewettbewerb gemachten Erklärungen abzufordern. Der Auftraggeber weist darauf hin, dass Änderungen in der Zusammensetzung der Bewerber-/Bietergemeinschaft nach Abschluss des Teilnahmewettbewerbs nach Maßgabe der Rechtsprechung nur eingeschränkt zulässig sind. Dies gilt entsprechend für den Austausch von Nachunternehmern, auf deren Eignung sich der Bewerber/die Bewerbergemeinschaft beruft. Der Auftraggeber wird einem Austausch nur aus wichtigem Grund zustimmen. Der Austausch führt zur Wiederholung der Eignungswertung.

4) Hinweis: Der Auftraggeber ist berechtigt, das Vergabeverfahren aufzuheben, wenn kein wirtschaftliches Ergebnis erzielt wurde oder andere schwerwiegende Gründe bestehen (vgl. § 57 Sektorenverordnung - SektVO). Der Auftraggeber wird im Anschluss an die Wertung der Angebote Wirtschaftlichkeitsuntersuchungen durchführen (vgl. § 7 Abs. 2 Bundeshaushaltsordnung - BHO). Ergibt die Wirtschaftlichkeitsuntersuchung, dass die Durchführung des Auftrages und die Erbringung der Leistungen durch den Bieter teurer ist als die Eigenerbringung durch den Auftraggeber, wird der Auftraggeber das Vergabeverfahren aufheben.

Für den Fall der Aufhebung des Vergabefahrens tragen Auftraggeber und Bieter die ihnen im Rahmen des Vergabeverfahrens entstandenen Kosten selbst. Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen.

5) Die mit der Bekanntmachung veröffentlichten Unterlagen dienen nur zur Information im Zusammenhang mit dem öffentlichen Teilnahmewettbewerb.

Bitte geben Sie nur die in der Veröffentlichung geforderten Erklärungen und Nachweise zum öffentlichen Teilnahmewettbewerb ab.

6) Die Aufforderung zur Angebotsabgabe erfolgt - unter Beachtung der nachgewiesenen Eignung - an den ausgewählten Bewerberkreis, nach dem öffentlichen Teilnahmewettbewerb. Geeignete und zuverlässige Bewerber werden ausdrücklich aufgefordert, ein Angebot abzugeben. Vorzeitig abgegebene Angebote finden keine Beachtung.

7) Die Bieter sind VERPFLICHTET, sich REGELMÄSSIG über die VERGABEPLATTFORM zu INFORMIEREN. Bieter, die sich auf dem Deutschen Vergabeportal registrieren, werden per E-Mail informiert, sobald Aktualisierungen der Vergabeunterlagen auf der Vergabeplattform abrufbar sind.

Bekanntmachungs-ID: CXP4Y9E6JUH

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Westfalen (bei Bezirksregierung Münster)

Postal address: Albrecht-Thaer-Straße 9

Town: Münster

Postal code: 48147

Country: Germany

Telephone: +49 2514111691

Fax: +49 2514112165

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen

Um eine Korrektur des Vergabeverfahrens zu erreichen, kann ein Nachprüfungsantrag bei der Vergabekammer Westfalen (bei der Bezirksregierung Münster) gestellt werden, solange der Auftraggeber noch keinen wirksamen Zuschlag erteilt hat. Ein wirksamer Zuschlag kann erst erteilt werden, nachdem der Auftraggeber die unterlegenen Bieter über die beabsichtigte Zuschlagserteilung informiert hat und 15 Kalendertage bzw. bei Versendung der Information per Fax oder auf elektronischem Weg 10 Kalendertage vergangen sind.

Ein Nachprüfungsantrag ist unzulässig, wenn

- der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat (der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt),
- Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. (§ 160 Abs. 3 GWB)

VI.5. Date of dispatch of this notice

23/05/2023